



ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ

2009 - 2014

---

*Комисия по вътрешния пазар и защита на потребителите*

---

**2011/0300(COD)**

31.5.2012

## **СТАНОВИЩЕ**

на комисията по вътрешния пазар и защита на потребителите

на вниманието на комисията по промишленост, изследвания и енергетика

относно предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно указания за трансевропейската енергийна инфраструктура и за отмяна на Решение № 1364/2006/ЕО (СОМ(2011)0658 – С7-0371/11 – 2011/0300(COD))

Докладчик по становище: Sandra Kalniete

PA\_Legam

## КРАТКА ОБОСНОВКА

Докладчикът приветства предложението на Комисията за изготвянето на разумни указания за развитието на трансевропейската енергийна инфраструктура и счита, че е това е важна стъпка за допълнителното укрепване на Европейския съюз. В настоящото предложение са формулирани правила за навременното разработване и функционалната съвместимост на трансевропейските енергийни мрежи, с оглед постигане на целите в областта на енергийната политика, залегнали в Договора за функционирането на Европейския съюз, за да се осигури функциониращ вътрешноевропейски енергиен пазар, сигурност на енергийните доставки в ЕС, насърчаване на енергийната ефективност и разработване на нови и възобновяеми видове енергия, както и за насърчаване на взаимодействието на енергийните мрежи. Докладчикът изразява убеждението, че това е особено важен въпрос за сигурността на Европейския съюз.

Все още има няколко държави — членки на ЕС, зависими от един енергиен доставчик, което не отговаря на принципите на доброто управление. При тези условия се увеличават значително рисковете от непредвидени ситуации, например случаи на технически затруднения на доставчика. Това положение не е устойчиво, поради което докладчикът приветства и съобщението на Комисията, озаглавено „Бюджет за стратегията „Европа 2020“ относно следващата многогодишна финансова рамка (2014—2020 г.), в което, наред с другото, се предлага създаването на Механизъм за свързване на Европа (Connecting Europe Facility), чрез който да се насърчава изграждането на приоритетни енергийни, транспортни и цифрови инфраструктури, разполагащ с общ фонд в размер на 40 милиарда евро, от които 9,1 милиарда евро са предназначени за енергетиката.

В предложението си Комисията предлага установяването на ограничен брой приоритетни проекти, които да обхващат електроенергийните и газовите мрежи, както и преносната инфраструктура за нефт и въглероден диоксид. Като цяло Комисията определя 12 приоритетни инфраструктурни проекта и области, свързани с енергетиката.

Докладчикът би желал да подчертае, че предложението не се свежда само до невъзобновяемите енергийни източници. С помощта на този регламент Съюзът ще може да постигне своите цели в областта на климата и енергийната политика: намаление с 20 % на емисиите на парникови газове до 2020 г., подобрене с 20 % на енергийната ефективност и увеличение на възобновяемата енергия с 20 % от крайното енергопотребление. Докладчикът приветства ангажираността на това предложение с изключително важния въпрос за устойчивата и екологосъобразна енергийна политика. Той изразява тревога във връзка с този въпрос, но счита, че предложението на Комисията е добре балансирано. Също така докладчикът подчертава, че не следва да се отпускат средства за подкрепа на проекти, които вредят на околната среда. Един от критериите за оценка на проектите от общ интерес е нивото на устойчиво развитие на дейностите по проекта. Този критерий се оценява чрез оценка на намаляването на емисиите на парникови газове и въздействието върху околната среда от инфраструктурата на електроенергийната мрежа. Докладчикът счита, че комисията по вътрешния пазар и защита на потребителите не следва да съсредоточава становището

си върху въпросите, свързани с околната среда, тъй като водещата комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните изготвя свое становище.

Докладчикът счита, че осъществяването на тези проекти е изключително важно за постигането на целите на енергийната политика, определени в Договора за функционирането на Европейския съюз. Въпреки това докладчикът счита също така, че това не би следвало да доведе до увеличаване на цените на енергията. Европейските граждани се нуждаят от сигурни доставки на енергия, но това не трябва да се отразява съществено на цената на енергията. Докладчикът изразява съжаление поради липсата на задълбочено проучване на това как прилагането на тези проекти би се отразило върху енергийните цени. Въпреки това, чрез оценката на необходимостта от такива проекти и положителното им въздействие върху конкуренцията, може да се очаква намаляване на цените.

Като цяло за приоритетните области и проекти, които обхващат електроенергийните и газовите мрежи, както и преносната инфраструктура за нефт и въглероден диоксид, са необходими приблизително 200 милиарда евро. Комисията счита, че повечето от тези проекти ще се финансират от частни инвеститори, тъй като са икономически рентабилни. Въпреки това, някои проекти ще бъдат насочени към по-малките държави членки, като в този случай частните инвеститори може да не са заинтересовани от осъществяването им, тъй като срокът за възстановяване на средствата е твърде дълъг. Поради това Комисията отдели 9,1 милиарда евро за финансиране на проекти, които не са привлекателни за частните инвеститори, но са важни за сигурността на Европейския съюз.

Докладчикът приветства принципно предложението за регламент и се надява, че то ще влезе в сила в рамките на предложения срок. Докладчикът призовава останалите членове на Парламента, на Комисията и на Съвета да действат отговорно, като не превръщат процеса на приемане на този регламент в политически въпрос, тъй като това би могло да застраши сигурността на Съюза.

Малка част от измененията, предложени по-долу, имат за цел да подчертаят значението на развитието на енергийната инфраструктура за единния пазар като цяло и по-специално за европейските предприятия и потребители. Две от тях са свързани с комуникацията, по-специално с езиците, на които да бъде достъпна платформата, която Комисията ще създаде, и публикуването на съответната информация от организаторите на проекти.

## **ИЗМЕНЕНИЯ**

Комисията по вътрешния пазар и защита на потребителите приканва водещата комисия по промишленост, изследвания и енергетика да включи в доклада си следните изменения:

### **Изменение 1**

## Предложение за регламент Съображение 6

*Текст, предложен от Комисията*

(6) Ускорената реконструкция на съществуващата и изграждането на нова енергийна инфраструктура е от жизненоважно значение за постигане на целите на ЕС в областта на енергийната политика и политиката по изменението на климата, които се състоят в изграждането на вътрешноевропейския пазар на енергията, осигуряване на сигурност на енергийните доставки — по-специално по отношение на газа и нефта, намаляване на емисиите на парникови газове с 20 %, увеличаване на дела на възобновяемата енергия в крайното енергопотребление до 20 % и постигане на подобрение на енергийната ефективност с 20 %, съответно до 2020 г. В същото време, необходимо е ЕС да подготви своята инфраструктура за по-нататъшно намаляване на въглеродната интензивност на своята енергетика, в дългосрочна перспектива до 2050 г.

*Изменение*

(6) Ускорената реконструкция на съществуващата и изграждането на нова енергийна инфраструктура е от жизненоважно значение за постигане на целите на ЕС в областта на енергийната политика и политиката по изменението на климата, които се състоят в изграждането на вътрешноевропейския пазар на енергията, осигуряване на сигурност на енергийните доставки — по-специално по отношение на газа и нефта, намаляване на емисиите на парникови газове с 20 %, увеличаване на дела на възобновяемата енергия в крайното енергопотребление до 20 %, **напр. чрез свързване на регионите с висок капацитет за производство на енергия от възобновяеми източници и потенциал за съхранение на електроенергия**, и постигане на подобрение на енергийната ефективност с 20 %, съответно до 2020 г. В същото време, необходимо е ЕС да подготви своята инфраструктура за по-нататъшно намаляване на въглеродната интензивност на своята енергетика, в дългосрочна перспектива до 2050 г.

## Изменение 2

### Предложение за регламент Съображение 7

*Текст, предложен от Комисията*

(7) Въпреки че вътрешноевропейският енергиен пазар съществува в правно отношение, както това е формулирано в Директива 2009/72/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 г. относно общите правила за вътрешноевропейския пазар на

*Изменение*

(7) Въпреки че вътрешноевропейският енергиен пазар съществува в правно отношение, както това е формулирано в Директива 2009/72/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 г. относно общите правила за вътрешноевропейския пазар на

електроенергия и в Директива 2009/73/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 г. относно общите правила на вътрешноевропейския пазар на природен газ, този пазар все още продължава да бъде фрагментиран поради недостатъчните междусистемни връзки между националните енергийни мрежи. Наличието на интегрирани в рамките на целия ЕС енергийни мрежи е от жизненоважно значение за осигуряването на конкурентен и добре функциониращ интегриран пазар, който да послужи за осигуряването на растеж, работна заетост и устойчиво развитие.

електроенергия и в Директива 2009/73/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 г. относно общите правила на вътрешноевропейския пазар на природен газ, този пазар все още продължава да бъде фрагментиран поради недостатъчните междусистемни връзки между националните енергийни мрежи. Наличието на интегрирани в рамките на целия ЕС енергийни мрежи **с реално отделяне на дейностите по доставка и производство от експлоатацията на мрежата** е от жизненоважно значение за осигуряването на конкурентен и добре функциониращ интегриран пазар, който да послужи за осигуряването на растеж, работна заетост и устойчиво развитие.

#### *Обосновка*

*Третият пакет за либерализация в областта на енергетиката представлява основа за конкурентоспособен енергиен пазар в ЕС. За да се улесни изпълнението на третия енергиен пакет и за да се премине към наистина либерализиран енергиен пазар в целия ЕС, е необходимо чрез насоките за ТЕН-Е да се гарантира изпълнението на действително отделяне на собствеността на равнище производство и доставки.*

### **Изменение 3**

#### **Предложение за регламент Съображение 27**

*Текст, предложен от Комисията*

(27) В условията на един все по-интегриран енергиен пазар, наличието на ясни и прозрачни правила за трансгранично разпределяне на разходите е необходимо за ускоряване на инвестициите в трансгранична инфраструктура. На своята сесия от 4 февруари 2011 г. Европейският съвет припомни важното значение на създаването на такава регулаторна рамка, която да е благоприятна за инвестициите в енергийни мрежи, с

*Изменение*

(27) В условията на един все по-интегриран енергиен пазар наличието на ясни и прозрачни правила за трансгранично разпределяне на разходите е необходимо за ускоряване на инвестициите в трансгранична инфраструктура **в полза на предприятията в Съюза, не на последно място на МСП, за които високите цени на енергията могат да се превърнат в сериозна пречка, както и в полза на европейските**

тарифи отговарящи на потребностите от финансиране и с подходящо разпределяне на разходите при трансгранични инвестиции, и която същевременно да насърчава конкуренцията и конкурентоспособността, по-специално на европейската промишленост, и да отчита въздействието върху потребителите.

**потребители.** На своята сесия от 4 февруари 2011 г. Европейският съвет припомни важното значение на създаването на такава регулаторна рамка, която да е благоприятна за инвестициите в енергийни мрежи, с тарифи отговарящи на потребностите от финансиране и с подходящо разпределяне на разходите при трансгранични инвестиции, и която същевременно да насърчава конкуренцията и конкурентоспособността, по-специално на европейската промишленост **и на МСП**, и да отчита въздействието върху потребителите.

#### *Обосновка*

*Вж. също съответното изменение на член 1б, буква в).*

#### **Изменение 4**

##### **Предложение за регламент**

##### **Член 4 – параграф 1 – буква б)**

*Текст, предложен от Комисията*

б) проектът трябва да притежава икономическа, социална и екологична жизнеспособност; както и

*Изменение*

б) проектът трябва да притежава икономическа, социална и екологична жизнеспособност **и да не води до отрицателни последици за ценовата достъпност на енергията за крайните потребители или до нарушаване на лоялната конкуренция между участниците на пазара, в съответствие с функционирането на вътрешния пазар**; както и

#### **Изменение 5**

##### **Предложение за регламент**

##### **Член 4 - параграф 1 - буква в)**

*Текст, предложен от Комисията*

в) проектът трябва да засяга поне две държави членки, било чрез пряко пресичане на границата на една или повече държави членки, или ако е разположен на територията на една държава членка — чрез значително трансгранично въздействието съгласно посоченото в точка 1 от Приложение IV;

*Изменение*

в) проектът трябва да засяга поне две държави членки, било чрез пряко пресичане на границата на една или повече държави членки, или ако е разположен на територията на една държава членка – чрез значително трансгранично въздействието съгласно посоченото в точка 1 от приложение IV, **било като служи за свързване на островни и отдалечени региони с централните региони на Съюза;**

## **Изменение 6**

### **Предложение за регламент Член 4 – параграф 2 – буква а) – тире 3**

*Текст, предложен от Комисията*

– оперативна съвместимост **и** сигурност в работата на системата;

*Изменение*

– оперативна съвместимост, сигурност в работата на системата **и сигурност на доставките;**

## **Изменение 7**

### **Предложение за регламент Член 4 – параграф 2 – буква в) – тире 5**

*Текст, предложен от Комисията*

– функциониране на пазара и услуги за потребителите;

*Изменение*

– функциониране на пазара и услуги за потребителите, **по-специално свързани с домакинствата и с МСП;**

## **Изменение 8**

### **Предложение за регламент Член 4 - параграф 4**



*Текст, предложен от Комисията*

4. При класирането на проекти, допринасящи за реализацията на един и същ приоритет, следва да се обръща надлежно внимание също на въпроса доколко всеки от предложените проекти е спешно необходим за постигане на целите по енергийната политика съответно за интеграция на пазара и конкуренция, устойчиво развитие и сигурност на енергийните доставки, за броя на обхванатите от всеки проект страни и за това доколко проектът допълва другите предложени проекти. За проектите, попадащи в категорията по точка 1, буква д) от Приложение II, следва да се обръща надлежно внимание и на броя на потребителите, обхванати от проекта, тяхното годишно енергопотребление и дела на енергията, генерирана на база на ресурси, електроенергията от които не подлежи на диспечерско управление и които се намират в района на тези потребители.

## **Изменение 9**

### **Предложение за регламент Член 6 - параграф 1**

*Текст, предложен от Комисията*

1. Когато даден проект от общ интерес е изправен пред значителни трудности за неговата реализация, Комисията може да назначи европейски координатор за период от максимум една година, който период може да бъде подновен два пъти.

*Изменение*

4. При класирането на проекти, допринасящи за реализацията на един и същ приоритет, следва да се обръща надлежно внимание също на въпроса доколко всеки от предложените проекти е спешно необходим за постигане на целите по енергийната политика съответно за интеграция на пазара и конкуренция, устойчиво развитие и сигурност на енергийните доставки, за броя на обхванатите от всеки проект страни и за това доколко проектът допълва другите предложени проекти. За проектите, попадащи в категорията по точка 1, буква д) от приложение II, следва да се обръща надлежно внимание и на броя **и положението** на потребителите, обхванати от проекта, **особено на домакинствата**, тяхното годишно енергопотребление и дела на енергията, генерирана на база на ресурси, електроенергията от които не подлежи на диспечерско управление и които се намират в района на тези потребители.

*Изменение*

1. Когато даден проект от общ интерес е изправен пред значителни трудности за неговата реализация, Комисията, **след постигане на споразумение със съответните държави членки**, може да назначи европейски координатор за период от максимум една година, който период може да бъде подновен два пъти.

## Изменение 10

### Предложение за регламент Член 10 – параграф 7 – алинея 2

*Текст, предложен от Комисията*

Организаторите на проекта следва, също така, да публикуват съответна информация и в други подходящи информационни средства, до които обществеността има *открит* достъп.

*Изменение*

Организаторите на проекта следва, също така, да публикуват съответна информация и в други подходящи информационни средства, до които обществеността има **лесен и безплатен** достъп.

*Обосновка*

*Понятието „открит достъп“ може да бъде подвеждащо, поради използването му в контекста на авторското право.*

## Изменение 11

### Предложение за регламент Член 13 – параграф 5 – алинея 2

*Текст, предложен от Комисията*

В решението за трансгранично разпределение на разходите следва да бъдат взети предвид икономическите, социалните и екологичните цени и ползи от проекта (проектите) в обхванатите държави членки и възможната нужда от финансова подкрепа.

*Изменение*

В решението за трансгранично разпределение на разходите следва да бъдат взети предвид икономическите, социалните и екологичните цени и ползи от проекта (проектите) в обхванатите държави членки, **по-специално във връзка с функционирането на вътрешния пазар**, и възможната нужда от финансова подкрепа.

*Обосновка*

*Следва да се подчертае значението на доброто енергийно снабдяване за функционирането на вътрешния пазар и за европейските икономики.*

## Изменение 12

### Предложение за регламент Член 15 - параграф 1

1. Проектите от общ интерес, попадащи в категориите по точка 1, **точка 2** и точка 4 от Приложение II, отговарят на изискванията за финансова подкрепа от ЕС под формата на безвъзмездна помощ за проучвания и на финансови инструменти съгласно разпоредбите на [Регламента на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Механизма за свързване на Европа].

1. Проектите от общ интерес, попадащи в категориите по точка 1 и точка 4 от Приложение II, отговарят на изискванията за финансова подкрепа от ЕС под формата на безвъзмездна помощ за проучвания и на финансови инструменти съгласно разпоредбите на [Регламента на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Механизма за свързване на Европа].

***Проектите от общ интерес, попадащи в категориите по точка 2 от приложение II, отговарят на изискванията за финансова подкрепа от Съюза под формата на безвъзмездна помощ за проучвания и дейности и на финансови инструменти съгласно разпоредбите на [Регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаването на Механизъм за свързване на Европа], ако се извършват в онези части на секторите на газовата инфраструктура, в които се прилагат разпоредбите за отделяне на Директива 2009/73/ЕО относно общите правила за вътрешния пазар на природен газ, включително в държавите членки, в които в тази връзка е приложима дерогация.***

*Обосновка*

*От съществено значение е да се изпълни третият пакет за либерализация в областта на енергетиката, по-специално по отношение на газовия пазар, и да се гарантира, че дейностите по производство и доставка на газ са разделени и че съществуващите монополни мрежи са отделени. Това може да бъде улеснено чрез установяване на предварително условие, съгласно което само проектите от общ интерес, отнасящи се за природния газ, които се изпълняват в такива части от сектора на газовата инфраструктура в държавите членки, в които е изпълнено ефективно отделяне на собствеността, могат да получат финансова помощ от Съюза.*

## Изменение 13

### Предложение за регламент Член 16 – буква в)

*Текст, предложен от Комисията*

в) изменението на степента на свързаност между държавите членки в областта на електроенергетиката и газовия сектор, съответстващите изменения в енергийните цени, както и броя на случаите на аварии в мрежовите системи, техните причини и съответната цена за икономиката;

*Изменение*

в) изменението на степента на свързаност между държавите членки в областта на електроенергетиката и газовия сектор, съответстващите изменения в енергийните цени **за потребителите и европейските предприятия, по-специално за МСП**, както и броя на случаите на аварии в мрежовите системи, техните причини и съответната цена за икономиката;

## Изменение 14

### Предложение за регламент Член 17 – уводна част

*Текст, предложен от Комисията*

Комисията следва да създаде информационна платформа за енергийната инфраструктура (infrastructure transparency platform), която да е лесно достъпна за широката общественост. В тази платформа следва да се съдържа следната информация:

*Изменение*

Комисията следва да създаде информационна платформа за енергийната инфраструктура (infrastructure transparency platform), която да е лесно достъпна за широката общественост **на всички официални езици на Съюза**. В тази платформа следва да се съдържа следната информация:

## Изменение 15

### Предложение за регламент Приложение I – част I – точка 3 - уводна част

*Текст, предложен от Комисията*

(3) Връзки север-юг между електроенергийните мрежи в Централна Източна и Югоизточна Европа („NSI East Electricity“): връзки и вътрешни

*Изменение*

(3) Връзки север-юг между електроенергийните мрежи в Централна Източна и Югоизточна Европа („NSI East Electricity“): връзки и вътрешни

линии по направленията север-юг и изток-запад за доизграждане на вътрешния пазар и интегриране на електропроизводството от възобновяеми енергийни източници.

линии по направленията север-юг и изток-запад за доизграждане на вътрешния пазар и интегриране на електропроизводството от възобновяеми енергийни източници.

*Свързване на доставките на енергия до отдалечени острови с континента с оглед окончателно изграждане на вътрешния пазар на електроенергия, увеличаване на дела на енергията от възобновяеми източници и улесняване преноса на енергия, генерирана от възобновяеми източници на континента.*

## Изменение 16

### Предложение за регламент Приложение V – точка 6 – буква а)

*Текст, предложен от Комисията*

а) Конкуренцията в смисъл на пазарни позиции на различните оператори и изравняването на цените между различните държави членки;

*Изменение*

а) Конкуренцията в смисъл на пазарни позиции на различните оператори и изравняването на цените, ***по-специално онези, които засягат домакинствата,*** между различните държави членки;

## Изменение 17

### Предложение за регламент Приложение V – точка 7 – буква а)

*Текст, предложен от Комисията*

а) Конкуренцията в смисъл на пазарни позиции на различните оператори и изравняването на цените между различните държави членки;

*Изменение*

а) Конкуренцията в смисъл на пазарни позиции на различните оператори и изравняването на цените, ***по-специално онези, които засягат домакинствата,*** между различните държави членки;

## Изменение 18

### Предложение за регламент Приложение V - точка 12

*Текст, предложен от Комисията*

(12) Операторите на преносни и разпределителни системи обменят информацията, необходима за разработването на методиката, включително на съответното моделиране на мрежата и пазара. Всеки оператор на преносна и разпределителна система, който събира информация от името на други оператори на преносни и разпределителни системи, връща на участващите оператори на преносни и разпределителни системи резултатите от събирането на данни. За общия пазар на електроенергия и газ и мрежовия модел, определен в параграф 8 от член 12, наборът от входни данни, посочен в точка 1, трябва да обхваща годините  $n+10$ ,  $n+20$  и  $n+30$  като моделът трябва да позволява пълна оценка на икономическото, социалното и екологичното въздействие, по-специално с включване на външните разходи, като тези, свързани с емисиите на парникови газове и конвенционални атмосферни замърсители или със сигурността на доставките.

*Изменение*

(12) Операторите на преносни и разпределителни системи обменят информацията, необходима за разработването на методиката, включително на съответното моделиране на мрежата и пазара. Всеки оператор на преносна и разпределителна система, който събира информация от името на други оператори на преносни и разпределителни системи, връща на участващите оператори на преносни и разпределителни системи резултатите от събирането на данни. За общия пазар на електроенергия и газ и мрежовия модел, определен в параграф 8 от член 12, наборът от входни данни, посочен в точка 1, трябва да обхваща годините  $n+10$ ,  $n+20$  и  $n+30$  като моделът трябва да позволява пълна оценка на икономическото, социалното и екологичното въздействие, по-специално **за функционирането на вътрешния пазар и** с включване на външните разходи, като тези, свързани с емисиите на парникови газове и конвенционални атмосферни замърсители или със сигурността на доставките.

*Обосновка*

*Следва да се подчертае значението на доброто енергийно снабдяване за функционирането на вътрешния пазар и за европейските икономики.*

## ПРОЦЕДУРА

<b>Заглавие</b>	Трансевропейската енергийна инфраструктура и отмяна на Решение №1364/2006/ЕО		
<b>Позовавания</b>	COM(2011)0658 – C7-0371/2011 – 2011/0300(COD)		
<b>Водеща комисия</b> Дата на обявяване в заседание	ITRE 15.11.2011 г.		
<b>Становище, изказано от</b> Дата на обявяване в заседание	IMCO 15.11.2011 г.		
<b>Докладчик по становище:</b> Дата на назначаване	Sandra Kalniete 24.1.2012 г.		
<b>Разглеждане в комисия</b>	19.3.2012 г.	25.4.2012 г.	30.5.2012 г.
<b>Дата на приемане</b>	31.5.2012 г.		
<b>Резултат от окончателното гласуване</b>	+: -: 0:	26 2 4	
<b>Членове, присъствали на окончателното гласуване</b>	Adam Bielan, Sergio Gaetano Cofferati, Birgit Collin-Langen, Lara Comi, António Fernando Correia de Campos, Cornelis de Jong, Evelyne Gebhardt, Louis Grech, Mikael Gustafsson, Małgorzata Handzlik, Malcolm Harbour, Илиана Иванова, Sandra Kalniete, Toine Manders, Hans-Peter Mayer, Mitro Repo, Zuzana Roithová, Heide Rühle, Christel Schaldemose, Catherine Stihler, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Emilie Turunen, Bernadette Vergnaud, Barbara Weiler		
<b>Заместник(ци), присъствал(и) на окончателното гласуване</b>	Raffaele Baldassarre, Anna Hedh, María Irigoyen Pérez, Constance Le Grip, Morten Løkkegaard, Антония Първанова, Wim van de Camp, Sabine Verheyen		